

Questions orales

QUESTION POSÉE AU CABINET

L'hon. George Hees (Prince Edward-Hastings): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question au premier ministre. Je voudrais lui demander s'il est maintenant disposé...

Des voix: Oh, oh!

L'hon. M. Hees: Silence, s'il vous plaît!

Des voix: Bravo!

L'hon. M. Hees: Est-il maintenant disposé à nous inter-préter le leitmotiv de notre nouveau Parlement, intitulé «Ces nullités sont devenues importantes maintenant?»

Des voix: Bravo!

Une voix: Chantez-le.

L'hon. M. Hees: Je le chanterai avec lui.

M. l'Orateur: A l'ordre.

* * *

LES SPORTS

LES JEUX OLYMPIQUES DE MONTRÉAL EN 1976—LA VENTE À UNE SOCIÉTÉ AMÉRICAINE DES DROITS DE TÉLÉDIFFUSION

M. Heath Macquarrie (Hillsborough): Monsieur l'Orateur, je ne veux pas détruire la bonne entente, mais permettez-moi de poser une question au ministre de la Santé nationale et du Bien-être social. J'aimerais d'abord le féliciter de sa nomination au conseil des ministres et lui souhaiter bonne chance. Pourrait-il nous dire si des recherches ont été entreprises concernant les raisons et les circonstances de la vente des droits de télédiffusion aux États-Unis des Jeux olympiques de Montréal en 1976 à la Société American Broadcasting Company avant qu'on ait étudié une meilleure offre des entreprises Bobby Orr?

Des voix: Oh, oh!

L'hon. Marc Lalonde (ministre de la Santé nationale et du Bien-être social): Non, monsieur l'Orateur, car le sujet ne relève pas de mes fonctions administratives.

* * *

LES TRANSPORTS

LE BLOCAGE DES TARIFS DE FRET D'ICI LA PROCHAINE CONFÉRENCE RÉGIONALE

M. James A. McGrath (Saint-Jean-Est): Monsieur l'Orateur, une question au ministre des Transports. A-t-il l'intention de bloquer le tarif du fret jusqu'à la prochaine conférence régionale sur les tarifs du fret proposée dans le discours du trône?

L'hon. Jean Marchand (ministre des Transports): Monsieur l'Orateur, le député peut-il me dire en vertu de quel mandat ou de quelle loi je pourrais agir ainsi?

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. Le ministre et le député savent bien qu'on ne peut poser cette question. Le député a-t-il une question supplémentaire?

M. McGrath: Le ministre peut-il promettre à la Chambre qu'il étudiera la question avec ses collègues du cabinet pour pouvoir décréter un blocage immédiat des tarifs de fret, car ces derniers ont un effet désastreux sur le coût de la vie au Canada?

L'hon. M. Marchand: Monsieur l'Orateur, selon moi, c'est un problème très important.

M. McGrath: Alors, pourquoi ne faites-vous rien?

L'hon. M. Marchand: Nous suivons de très près la tournure des événements. Nous espérons que les chemins de fer comprendront.

Des voix: Oh, oh!

L'hon. M. Marchand: Ils ont le droit de relever leurs tarifs-marchandises. J'espère qu'ils n'en feront rien.

* * *

L'IMPÔT SUR LE REVENU

LA NOUVELLE PRÉSENTATION DES BILLS RELATIFS À L'ANCIEN BUDGET

L'hon. Robert L. Stanfield (chef de l'opposition): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Finances. Étant donné que nous serons de nouveau saisis, paraît-il, des projets de loi qui restent de son ancien budget concernant l'impôt sur le revenu, l'impôt sur le revenu des sociétés et le reste, le ministre a-t-il l'intention de soumettre immédiatement ces mesures à la Chambre ou le fera-t-il au moment de la présentation de son nouveau budget en 1973?

L'hon. John N. Turner (ministre des Finances): Monsieur l'Orateur, je compte bien présenter un budget sans tarder, après avoir décidé du moment opportun avec le premier ministre et le leader à la Chambre et après avoir obtenu les vues des provinces à la réunion des ministres provinciaux des Finances les 18 et 19 janvier. Compte tenu de ces réserves, j'espère pouvoir présenter un budget sans trop tarder. A ce moment-là, nous prévoyons présenter de nouveau le fond des mesures budgétaires découlant de mon budget du 8 mai. Je déciderai de concert avec le leader à la Chambre du moment et de la forme de leur nouvelle présentation. Puisque je compte présenter le budget sans tarder, il serait logique de réunir tous ces bills après consultation avec le leader à la Chambre.

[L'hon. M. Whelan.]